

**VEE KVALITEET. INDUKTIIVSIDESTATUD PLASMA
MASSISPEKTROMEETRIA (ICP-MS) RAKENDAMINE. OSA
1: ÜLDISED JUHISED**

**Water quality - Application of inductively coupled
plasma mass spectrometry (ICP-MS) - Part 1: General
guidelines**

EESTI STANDARDI EESSÕNA**NATIONAL FOREWORD**

See Eesti standard EVS-EN ISO 17294-1:2006 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 17294-1:2006 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN ISO 17294-1:2006 consists of the English text of the European standard EN ISO 17294-1:2006.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 18.10.2006.	Date of Availability of the European standard is 18.10.2006.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 13.060.50

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:
Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

ICS 13.060.50

English Version

Water quality - Application of inductively coupled plasma mass spectrometry (ICP-MS) - Part 1: General guidelines (ISO 17294-1:2004)

Qualité de l'eau - Application de la spectrométrie de masse avec plasma à couplage inductif (ICP-MS) - Partie 1: Lignes directrices générales (ISO 17294-1:2004)

Wasserbeschaffenheit - Anwendung der induktiv gekoppelten Plasma Massenspektrometrie (ICP-MS) - Teil 1: Allgemeine Anleitung (ISO 17294-1:2004)

This European Standard was approved by CEN on 11 September 2006.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Contents

Page

Foreword	iv
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Principle	5
5 Apparatus	5
6 Interferences by concomitant elements	13
7 Adjustment of the apparatus	19
8 Preparatory steps	21
9 Procedure	26
Annex A (informative) Spectral interferences, choice of isotopes and method detection limits for quadrupole ICP-MS instruments	29
Bibliography	33

Water quality — Application of inductively coupled plasma mass spectrometry (ICP-MS) —

Part 1: General guidelines

1 Scope

This part of ISO 17294 specifies the principles of inductively coupled plasma mass spectrometry (ICP-MS) and provides general directions for the use of this technique for determining elements in water. Generally, the measurement is carried out in water, but gases, vapours or fine particulate matter may be introduced too. This International Standard applies to the use of ICP-MS for water analysis.

The ultimate determination of the elements is described in a separate International Standard for each series of elements and matrix. The individual parts of this International Standards refer the reader to these guidelines for the basic principles of the method and for configuration of the instrument.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the reference document (including any amendments) applies.

ISO Guide 30, *Terms and definitions used in connection with reference materials*

ISO Guide 32, *Calibration in analytical chemistry and use of certified reference materials*

ISO Guide 33, *Uses of certified reference materials*

ISO 3534-1, *Statistics — Vocabulary and symbols — Part 1: Probability and general statistical terms*

ISO 3696:1987, *Water for analytical laboratory use — Specification and test methods*

ISO 5725-1, *Accuracy (trueness and precision) of measurement methods and results — Part 1: General principles and definitions*

ISO 5725-2, *Accuracy (trueness and precision) of measurement methods and results — Part 2: Basic method for the determination of repeatability and reproducibility of a standard measurement method*

ISO 6206, *Chemical products for industrial use — Sampling — Vocabulary*

ISO 6955, *Analytical spectroscopic methods — Flame emission, atomic absorption and fluorescence — Vocabulary*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 5725-1, ISO 6206, ISO 6955 and ISO Guide 32 and the following apply.